

Tekniska nämnden arbetsutskottet 2006-06-01 1

**Plats och tid** Tekniska kontoret kl 08.00 – 11.30

**Beslutande** K-G Sjöholm, c, ordförande  
Pär Palmgren, m, 1:e vice ordförande  
Agneta Söderberg, s, tj gj för Benny Petersson

**Övriga deltagande** Teknisk chef Alf Rasmussen  
Avdelningscheferna Per Nilsson, Hans Wackenfors  
och Eva Klang  
Förvaltningsekonom Charlotta Sandahl Edemyr  
Driftingenjör Kenneth Ohlsson  
Driftingenjör Bertil Lucchesi § 81  
Projektledare Lennart Rundberg  
Sekreterare Anna-Stina Thunström  
Informationsansvarig Carina Forsback  
Representanter från Bio MegaWatt AB § 81

**Utses att justera** Pär Palmgren

**Justeringens tid  
och plats** 2006-06-07

**Sekreterare** ..... Paragraf 81 – 94  
Carina Forsback

**Ordförande** .....  
K-G Sjöholm

**Justerare** .....  
Pär Palmgren

---

**Organ/Samman-  
trädesdatum** Tekniska nämnden arbetsutskottet 2006-06-01

**Anslagsdatum** 2006-06-09 Anslagets nedtagande 2006-07-03

**Förvaringsplats  
för protokollet** Tekniska kontoret

**Underskrift** .....  
Carina Forsback

Tekniska nämnden arbetsutskottet

2006-06-01

2

Tn au § 81

2006 394 051

**Biobränsle**

Tn au 060601 § 81

Representanter från Bio MegaWatt AB i Sösdala presenterar sin affärsidé för uppvärmning av fastigheter med biobränsle.

Konceptet bygger på:

- träflis som värmekälla
- råmaterialet hämtas från närområdet vilket främjar den lokala arbetsmarknaden
- biobränsle minskar beroendet av el och olja
- minskad miljöpåverkan
- alternativ till fjärrvärme i tätorterna
- Bio MegaWatt AB har totalansvar

Ansökningstiden för statligt konverteringsbidrag har förlängts till och med 30 augusti 2007. Bidraget utgör 30 % av anläggningskostnaden. De statliga medlen har reducerats från 2 mkr till 0,5 mkr.

Bio MegaWatt AB redovisar förslag till kulvertsystem med anslutning till Vannarödsskolan, Björkhaga servicehus, Vannaröds slott och eventuellt Lejonskolan i Sösdala. Eventuellt kan även andra intressenter anslutas sig till detta kulvertsystem som kommer att drivas av en 560 MWh biobränsleanläggning.

Eventuell upphandling av biobränsle skall ske enligt Lagen om offentlig upphandling.

**Arbetsutskottet beslutar**

**att** ge tekniska kontoret i uppdrag att inför tekniska nämndens sammanträde den 15 juni presentera förslag till hur tekniska kontoret skall gå vidare med projektet.

Tekniska nämnden arbetsutskottet

2006-06-01

3

Tn au § 82

2006 077 009

**Teknische chefens information**

Tn au 060601 § 82

**Skadegörelse vid Stadshuset**

Alf Rasmussen informerar om skadegörelse vid Stadshuset, klotter på fasaden, nedskräpning och åverkan på utvändigt ventilationssystem. Tekniska kontorets personal rengör från klotter dagligen.

**"En evig bakfylla" 2006 179 510**

Tekniska nämnden är en av sponsorerna av boken "En evig bakfylla". Boken är skriven som ett projektarbete av Elin Nilsson, Tyringe, student vid Omvårdnadsprogrammet på Jacobsskolan i Hässleholm. Ett exemplar överlämnas till arbetsutskottet.

**Invigning av GC-väg Hästveda – Lursjön 2005 452 311**

Invigning av GC-vägen kommer att äga rum den 13 juni. Arbetsutskottet, Vägverket, berörda markägare, företrädare för Hästveda Intresseförening samt berörd personal från tekniska kontoret kommer att närvara.

Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	4
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-05-11	5

Tn au § 83 2006 388 311

Tn au § 59 1999 182 311

### **Vinslövstunneln stämningsansökan**

Tn au 060511 § 59 Lennart Rundberg informerar om att Advokatfirman Fylgia, - företrädare för Tyréns i tvisten angående Vinslövstunneln - har meddelat att utredningen inte är klar eftersom ärendet var mer komplicerat än vad som förutsatts. Svar är utlovat till Advokatfirman Actum, kommunens företrädare, senast vecka 18.

### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** uppdra åt tekniska kontoret att meddela Actum

**att** förlängning med redovisning från Tyréns utredning godkännes till ve 18, samt

**att** efter den 19 maj 2006 skall, om annan överenskommelse inte har träffats, stämningsansökan sändas till Tingsrätten.

---

Tn au 060601 § 83 Advokatfirman Actum har erhållit svar från Advokatfirman Fylgia. Av handlingarna framkommer att Tyréns inte anser sig varit försumliga vid genomförandet av sitt projektuppdrag. Tyréns är villiga att medverka till en "affärsmässigt motiverad godvillig lösning av den uppkomna tvisten".

Vidare handläggning av ärendet kommer att diskuteras vid möte med Advokatfirman Actum den 7 juni.

Lennart Rundberg påtalar att under den vidare utredningen skall det tydligare framhållas att grundundersökning i nordvästra hörnet aldrig har utförts/redovisats vilket innebär att beräkningar har skett på felaktiga grunder. Kommunen som beställare har ej heller begränsat konsultens uppdrag.



Tekniska nämnden arbetsutskottet

2006-06-01

5

Tn au 060601 § 83 Arbetsutskottet anser att i de fortsatta förhandlingarna bör målet i första hand vara en uppgörelse och påtalar att det är viktigt att Advokatfirman Actum ger ärendet hög prioritet.

### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** uppdra åt tekniska kontoret att fortsätta förhandlingarna och i första hand pröva om uppgörelse kan träffas och i annat fall inlämna stämningsansökan till Stockholms tingsrätt med kommunens krav på skadestånd.

---

Beslut till  
Tekniska kontoret  
Kop AR, LR

Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	6
Tekniska nämnden	2006-02-16	9
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-01-26	9

Tn au § 84

Tn § 5

Tn au § 8 2006 069 009

### **Intern kontrollplan för 2006**

Tn au 060126 § 8 **Arbetsutskottet föreslår tekniska nämnden besluta**

**att** godkänna upprättad intern kontrollplan 2006 daterad 2006-01-16.

---

Tn 060216 § 5

Vid genomgång av planen för internkontroll framkommer att den bör kompletteras med kontroll av verksamheter, eventuellt kan någon av nuvarande punkter utgå.

### **Tekniska nämnden beslutar**

**att** återremittera ärendet för revidering.

---

Tn au 060601 § 84

Förvaltningsekonom Charlotta Sandahl Edemyr redovisar reviderad intern kontrollplan 2006.

Vad gäller torghandeln kommer torghandlarnas närvaro registreras av parkeringsvärden som sedan debiterar en gång per månad i efterskott. Endast i undantagsfall kommer kontant betalning att accepteras.

Frågan om krav på F-skattsedel diskuteras samt hur tekniska kontoret ska lösa tillsynen på torget de lördagar då parkeringsvärden inte är i tjänst.

I samband med tertialrapporten i augusti vill ordförande ha rapport om utfallet av införandet av nya kvalitetssystemet vid gata/mark.

### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** uppdra åt tekniska kontoret att undersöka kravet på F-skattsedel för torghandlare, samt



	Datum	Sid
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	7
Tekniska nämnden	2006-02-16	9
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-01-26	9

Tn au 060601 § 84 **att** föreslå tekniska nämnden besluta

**att** ge tekniska kontoret i uppdrag att registrera närvaron bland torghandlarna alla aktuella torgdagar, samt

**att** uppdra åt tekniska kontoret, att i samband med tertialrapporten den 31 augusti avge särskild rapport angående utfallet av nya kvalitetssystemet vid gata/mark

---

Beslut till  
Tekniska kontoret  
Kop AR, CSE, PN, IW, HW,  
JM, CF

Tekniska nämnden arbetsutskottet

2006-06-01

8

Tn au § 85

2006 307 042

**Avstämning 2005 års energi- och säkerhetsprojekt**

Tn au 060601 § 85

Hans Wackenfors redogör för sammanställningen kring osäkerheten av ekonomistyrningen av energi- och säkerhetsprojekten.

Avseende *energiprojekt*en tillkommer en statlig bidragsdel på 30 % av entreprenadkostnaden. Med det statliga bidraget kommer investeringsbudgeten för energiprojektet att hållas.

Avseende *säkerhetsprojekt*en har vissa projekt gått med underskott medan andra har gått med överskott. Totalt kommer investeringsbudgeten för säkerhetsprojekten att hållas.

**Arbetsutskottet beslutar**

**att** uppdra åt tekniska chefen att inför tekniska nämndens sammanträde den 15 juni redovisa förslag till omfördelning mellan säkerhetsprojekten inom tilldelad ram.

---



Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	9
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-05-11	29

Tn au § 86

Tn au § 79

2006 156 227, 2006 157 227 och  
2006 158 227

### **Arbetsmiljöverkets rapporter avseende arbetsmiljön på Röinge och Stoby skolor samt Lejonskolan i Sösdala**

Tn au 060511 § 79 Ingvar Wimhed informerar om att Arbetsmiljöverkets rapporter avseende ventilation och buller på Röinge skola, Stoby skola och Lejonskolan i Sösdala. Tekniska kontoret utreder vilka åtgärder som erfordras med hänvisning till kraven och resultatet av utredningen på respektive skola ska redovisas till BUF före den 30 maj.

Tekniska kontoret kommer att kostnadsberäkna åtgärderna och begära erforderliga medel.

---

Tn au 060601 § 86 Alf Rasmussen redovisar arbetsmiljöverkets krav avseende Röinge skola i Hässleholm och Lejonskolan i Sösdala

Under diskussion framkom förslag från arbetsutskottet att innan ombyggnader av ventilationssystemet påbörjas bör barn- och utbildningsförvaltningen undersöka om elevantalet i klasserna kan planeras och anpassas efter nuvarande krav för befintliga ventilationssystemen i syfte att komma ifrån höga ombyggnadskostnader för ventilationsanläggningar.

Arbetsutskottet godkänner övriga redovisade åtgärder.

### **Arbetsutskottet föreslår tekniska nämnden besluta**

**att** föreslå kommunstyrelsen uppdra åt barn- och utbildningsförvaltningen att pröva möjligheten att omorganisera elevantalet i skolsalarna efter nuvarande regler för ventilationssystemen, samt



Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	10
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-05-11	29

Tn au 060601 § 86 **att** föreslå kommunstyrelsen att utöka tekniska nämndens investeringsram för 2006 med 1 850 mkr för bulleråtgärder på Röinge nya skola och Lejonskolan i Sösdala.

---

Kopia till  
Tekniska kontoret  
Kop AR och IW

	Datum	Sid
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	11
Tekniska nämnden	2006-05-17	5
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-05-11	7

Tn au § 87

Tn § 31

Tn au § 61 2006 352 331

### **Nyköbingsparken – ombyggnad**

Tn au 060511 § 61 Lennart Rundberg redovisar förslag till ombyggnad och utformning av Nyköbingsparken. Eftersom tidplanen är snäv önskar tekniska kontoret arbetsutskottets syn på förslaget.

Vid tekniska kontorets besök i parken den 10 maj informerades boende från området om utformningen. Under samtalen med de närvarande uppfattade tekniska kontoret att inställningen till förslaget förändrades och blev positiv.

#### **Efter avslutad genomgång beslutar arbetsutskottet**

**att** godkänna att arbetet påbörjas och utförs i enlighet med redovisat förslag, samt

**att** ärendet redovisas vid tekniska nämndens sammanträde den 17 maj.

Tn 060517 § 31

Gunnar Swärd redovisar att vid informationsmöte den 15 maj avseende förslag till omgestaltning av Nyköbingsparken framkom synpunkter från de boende på att de befintliga björkarna ska fällas.

#### **Efter avslutad genomgång beslutar tekniska nämnden**

**att** uppdra åt tekniska kontoret

att presentera omarbetat förslag till utformning av Nyköbingsparken vid arbetsutskottets sammanträde den 1 juni

att kalla allmänheten till nytt informationsmöte



Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	12
Tekniska nämnden	2006-05-17	6
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-05-11	7

Tn 060517 § 31      **att** besöka parken vid tekniska nämndens rundtur den 15 juni.

---

Tn au 060601 § 87      Lennart Rundberg presenterar nytt förslag på gestaltning av Nyköbingsparken. Perspektivskiss skall tas fram och presenteras för de närboende.

### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** uppdra åt tekniska kontoret att föredra nytt förslag på omgestaltning av Nyköbingsparken vid tekniska nämndens sammanträde den 15 juni, samt

**att** presentera förslaget för närboende.

---

Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	13
Tekniska nämnden	2006-05-17	34

Tn au § 88

Tn § 51

2006 269 376

### **Information inför bindning av elpris och avtalstid**

Tn 060517 § 51

Energimäklare Fredrik Lind från Bergen Energi informerar om marknadens osäkerhet kring utsläppshandeln och dess inverkan på elpriset. Det finns inget mönster att följa som vägvisare för beslut om när det är lämpligast att binda elpriset eftersom prisutvecklingen inte går att förutse.

Bergen Energi upplyser om riskerna att vara utan pris-säkrade kontrakt under tiden som man funderar på en framtida partner. Deras rekommendation är, på grund av det osäkra läget, att låsa 50 % av volymen. Väljer Tekniska kontoret (Hässleholms kommun) en avtalstid på ett (1) år med Kraft & Kultur så öppnas möjligheten till ett samarbete med Bergen Energi för 2008 och 2009 års köp av energi.

Vidare informerade Fredrik Lind konkret hur Bergen Energi skulle ta hand om ett eventuellt förmedlingsuppdrag.

### **Efter informationen beslutar Tekniska nämnden**

**att** uppdra åt tekniska kontoret att vid arbetsutskottets sammanträde den 1 juni presentera förslag till fortsatt handläggning.

Tn au 060601 § 88

Den osäkra elmarknaden gör att det är svårt att förutse utvecklingen av elpriset. Kenneth Ohlsson redogör för dagens marknadsläge.

### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** ge tekniske chefen i uppdrag att vid lämplig tidpunkt, senast den 15 oktober, binda det rörliga elpriset för hela eller delar av elvolymen samt teckna avtal med Kraft och Kultur för lämplig avtalstid (1 - 3 år).

Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	14
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-03-23	14

Tn au § 89

Tn au § 36 2005 514 514

### **Andra Avenyen vid Kulturhuset - lastzon**

Tn au 060323 § 36 Tekniska kontoret redovisar i skrivelse daterad 2006-03-08 att Kulturförvaltningen har framfört att in- och utlastningsförhållandena för lastbilar/trailers behöver förbättras vid Kulturhuset.

Under utredningen av ärendet har Tekniska kontoret konstaterat att förutsättningarna för en bra lösning är begränsade. Efter att ha undersökt olika alternativ har förslag tagits fram som innebär utbyggnad av lastzon inom det befintliga parkeringsplatsområdet på Andra Avenyen. Tekniska kontoret har tagit hänsyn till gångtrafikanter och platsens nivåskillnader. Kostnaden att anlägga lastzonen enligt förslaget är beräknat till ca 160 000 kronor, arbetena utförs av tekniska kontorets personal.

Utbyggnaden av lastzonen innebär att sju parkeringsplatser med parkeringsavgift 5 kr per timme tas bort. Vid fullt utnyttjad parkering innebär det ett inkomstbortfall på 91 000 kr per år. Uppskattningsvis är nyttjandegraden ca 60 % vilket motsvarar ett verkligt inkomstbortfall på ca 55 000 kr per år.

Tekniska kontoret föreslår att lastzonen anläggs under förutsättning att Kulturförvaltningen bekostar utbyggnaden och att Tekniska kontoret årligen kompenseras för intäktsbortfallet av parkeringsavgifter för parkeringsplatserna som tas bort på Andra Avenyen.

Kulturförvaltningen har i skrivelse daterad 2006-03-10 framfört synpunkter på förslaget och meddelat att de anser inte att det är Kulturförvaltningens uppgift att bekosta byggandet av lastzon och inte heller att ersätta Tekniska kontoret för förlorade parkeringsintäkter.

Ordföranden föreslår att kulturnämndens yttrande avseende utformningen av lastzonen inhämtas. Vad gäller kostnaden

Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	15
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-03-23	15

Tn au 060323 § 36 för utbyggnaden av lastzonen uppdra åt tekniska kontoret att lägga in objektet i kompletteringsbudget 2006. Ordföranden föreslår att tekniska kontoret bortser från förlorade parkeringsavgifter.

### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** inhämta Kulturnämndens yttrande, samt

**att** uppdra åt tekniska kontoret att lägga in objektet i kompletteringsbudget 2006.

---

Tn au 060601 § 89 Yttrande från kulturnämnden, Kn 060426, § 57, har inkommit. I yttrandet framkommer att kulturnämnden anser att utbyggnad av lastzon bör ske under 2006. Projektet ryms inte inom 2006 års planering.

### **Arbetsutskottet föreslår tekniska nämnden besluta**

**att** tekniska kontorets förslag på lastzonens utförande kvarstår, samt

**att** projektet läggs in i 2007 års planering.

---

Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	16
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-03-31	8

Tn au § 90

Tn au § 52

2006 280 311

Tn au 060331 § 52

### **Skjutbanevägen – tillfart till Röinge Hage**

Kommunen har färdigställt 21 nya tomter för villabebyggelse inom Röinge Hage. Då efterfrågan på dessa tomter har varit stor har Kommunstyrelsen beslutat att de planerade områdena för grupphusområde görs om till ytterliggare 12 tomter för villabyggnation.

Tillfart till Röinge Hage-området är dels genom ny gata, Domarvägen från Röingegatan och dels genom ny gata, Notarievägen från Skjutbanevägen.

Skjutbanevägen är, i samband med tidigare exploatering, till en del utbyggd med normal gatustandard. Resterande del utgörs av den gamla smala vägen, som är i stort behov av att förbättras genom utbyggnad till normal gatustandard.

Arbetsutskottet är positivt till förslaget men menar att utbyggnaden är att betrakta som ett exploateringsprojekt.

#### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** projektet skall överlämnas till Exploateringsavdelningen för beslut i Kommunstyrelsen.

Tn au 060601 § 90

Exploateringsavdelningen har lyft ärendet till kommunstyrelsen, Ks Au 060517 § 159. Kommunstyrelsen anser att, eftersom frågan rör ändring av gata utanför exploateringsområdet ligger ansvaret hos tekniska nämnden.

#### **Arbetsutskottet föreslår tekniska nämnden besluta**

**att** föreslå kommunstyrelsen besluta anslå 350 tkr för utbyggnad av Skjutbanevägen.



Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	17
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-01-26	16

Tn au § 91

Tn au § 14 2006 33 511

### **30-zoner i Hässleholm**

Tn au 060126 § 14 Tekniska kontoret redovisar förslag till prioriteringsordning för införande av 30-zoner i Hässleholm.

Arbetsutskottet uppdrar åt tekniska kontoret att redovisa vilka gator inom zonerna som ska begränsas till 30 km samt att information och samråd sker med Polismyndigheten och boende inom aktuella områden under arbetets gång.

#### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** återremittera ärendet för vidare handläggning

---

Tn au 060601 § 91 Per Nilsson redogör för pågående inventering av Stattenaområdet avseende införande av 30-zoner. För närvarande pågår bland annat hastighetsundersökningar. Möte med allmänheten kommer att hållas i augusti.

#### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** uppdra åt tekniska kontoret att presentera förslag till prioriteringslista över områden som är aktuella för införande av 30-zon.

---

Tekniska nämnden arbetsutskottet

2006-06-01

18

Tn au § 92

2006 265 214

**Kristianstadsvägen – detaljplan**

Tn au 060601 § 92

Per Nilsson redogör för ändring i detaljplanen rörande Kristianstadsvägen. Beslut om detaljplanen kommer att fattas av Byggnadsnämnden den 13 juni.

**Arbetsutskottet beslutar**

**att** uppdrag åt tekniska kontoret att, inför tekniska nämndens arbetsutskotts sammanträde den 10 augusti, föredra inhämtade synpunkter från berörda fastighetsägare och andra intressenter, samt

**att** sammanställa beslutsunderlag och tidplan för verkställighet av detaljplan för förändring av Kristianstadsvägen.

---

Tekniska nämnden arbetsutskottet

2006-06-01

19

Tn au § 93

**Delegationsbeslut**

Tn au 060601 § 93 Arbetsutskottets protokoll 2006-05-11.

Delegationsbeslut §§ 38 – 55.

**Arbetsutskottet föreslår tekniska nämnden besluta****att** lägga till handlingarna.  
  
\_\_\_\_\_

	Datum	Sid
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-06-01	20
Tekniska nämnden	2006-05-17	32
Tekniska nämnden arbetsutskottet	2006-05-11	6

Tn au § 94

Tn § 49

Tn au § 60 2006 351 311

### **Helsingborgsvägen – infart till Stoby Måleri**

Tn au 060511 § 60 Lennart Rundberg informerar om att Stoby Måleri Färgträffen AB ska utöka verksamheten och att utbyggnader har påbörjats. Med anledning härav har företaget framfört behovet av att infart till firman anordnas från Helsingborgsvägen för västerifrån kommande trafikanter.

Förslag till utformning redovisas.

### **Arbetsutskottet föreslår tekniska nämnden besluta**

**att** tillstyrka att redovisad infart västerifrån på Helsingborgsvägen till Stoby Måleri utförs, samt

**att** föreslå Kommunstyrelsen att anvisa erforderliga medel för utbyggnaden.

Tn 060517 § 49

### **Tekniska nämnden beslutar enligt arbetsutskottets förslag.**

Tn au 060601 § 94

Lennart Rundberg förhör sig om belysning skall utförs i samband med utbyggnad av Helsingborgsvägen med infart till Stoby Måleri Färgträffen AB.

### **Arbetsutskottet beslutar**

**att** tekniska kontoret skall utföra belysning i korsningen Helsingborgsvägen – nya infarten till Stoby Måleri, samt

Beslut till  
Tekniska kontoret  
Kop AR, LR, PLI

**att** medel skall äskas inom det befintliga projektet.